carl marlin Solingen

FINEST DENTAL INSTRUMENTS
GERMANY

over 100 years
since 1916

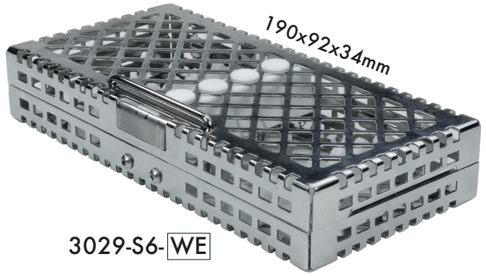
STERI-WASH-TRAY

NEU / NEW 2019

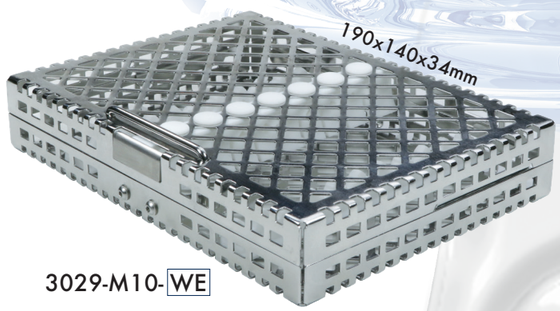
4 Trays

- geformt aus hochwertigen und materialstarken EDELSTAHL - Platten
- verwindungssteif
- elektropoliert
- abgerundete, entgratete Kanten
- einfache und schnelle Bedientechnik
- Spülschattenfreie Aufbereitung
- diagonal angeordnetes *Rautendesign*, welches die Aufnahme der Silikone horizontaler und vertikaler Anordnung ermöglicht

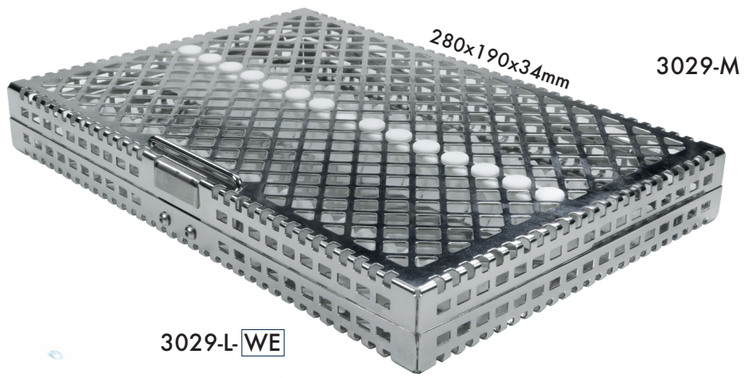
- formed from high quality and marterially strong STAINLESS STEEL plates
- torsion - resistant
- electropolished
- rounded, deburred edges
- easy and fast handling
- almost no unwashed areas during processing
- diagonally arranged diamond design that allows the placing of the silicones horizontally and vertically



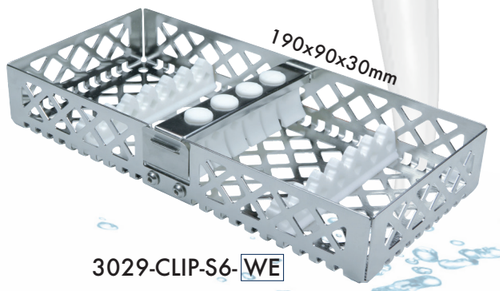
3029-S6-WE



3029-M10-WE



3029-L-WE



3029-CLIP-S6-WE

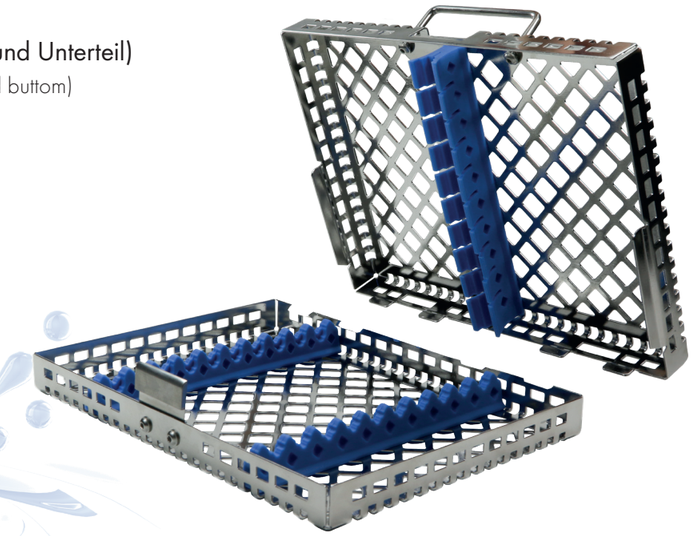
Auslieferung erfolgt mit weissen Silikonen. Bei anderer Farbwahl geben Sie bitte den unten stehenden Code hinter der Artikelnummer an.
Delivery with white silicones. Different colour choice possible, please specify with code below after article number.

Farben · Colours

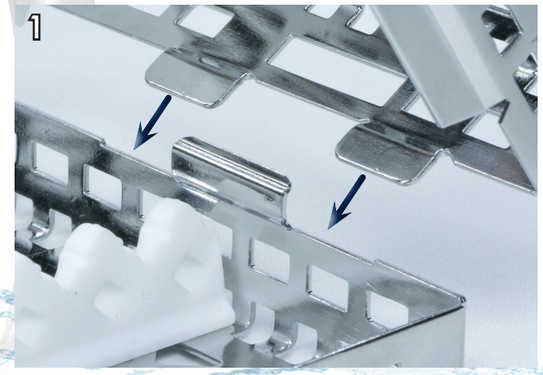
BL = **Blau** · blue
GE = **Gelb** · yellow
GR = **Grün** · green
HBL = **Hellblau** · light blue
OR = **Orange** · orange
PK = **Pink** · pink
WE = **Weiß** · white

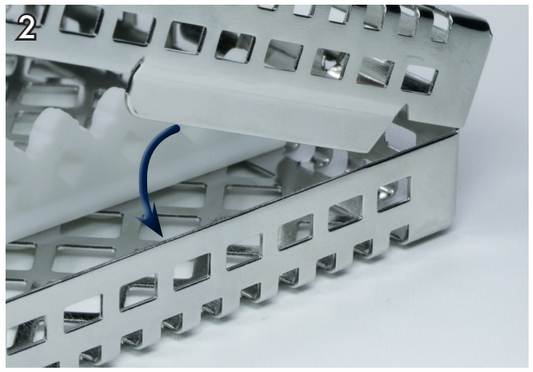
s.S. 4 · s.P. 4

2-teilig (Ober- und Unterteil)
two-piece (top and buttom)



1 durch einen leichten Druck auf den Schließmechanismus lässt sich das Tray einfach öffnen.
A light push on the closing mechanism allows an easy opening.
2-3 einfache und schnelle Entriegelung. · Easy and fast unlock.
4 der Verschluss ist verschraubt (Imbus-Verschraubung) und kann bei Bedarf als Ersatzteil nachbestellt werden.
The lock is fastened (imbus screwing) and can be reordered as a spare part on request.
5 versenkbarer Bügelgriff - dadurch innen und außen kein Platzverlust. · Retractable bow handle – no loss of space.





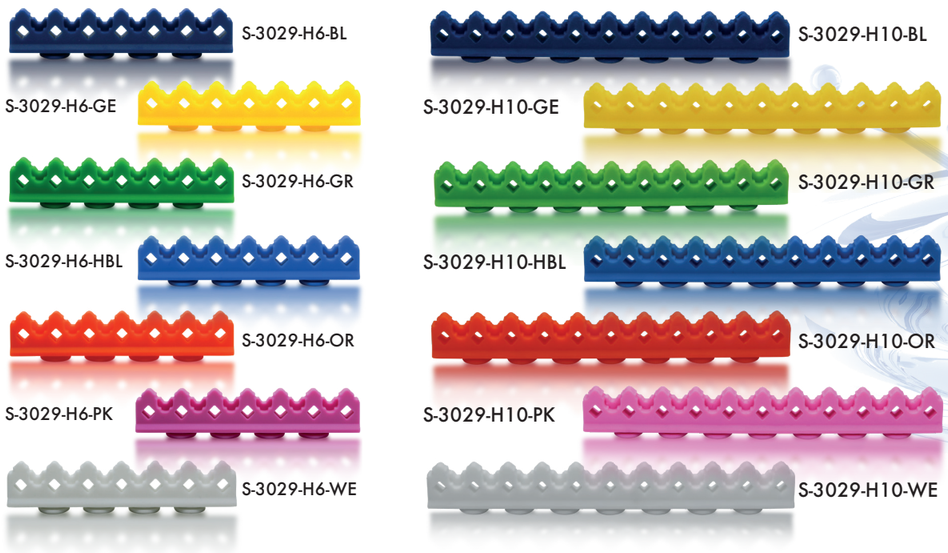
1 Ober- und Unterteil lassen sich leicht, schnell und sicher fixieren.
Top and bottom can be fixed easily, fast and safely.
2 eine hochstehende Seitenblende sorgt für zusätzliche Stabilität bei der Fixierung des Oberteils.
Superior side panels enable additional stability at the fixing of the upper part.

STERI-WASH-TRAY

- hochwertiges Silikon
- geeignet für Thermodesinfektor und Autoklav
- 7 Farben stehen zur Auswahl
- Silikone lassen sich individuell zuschneiden

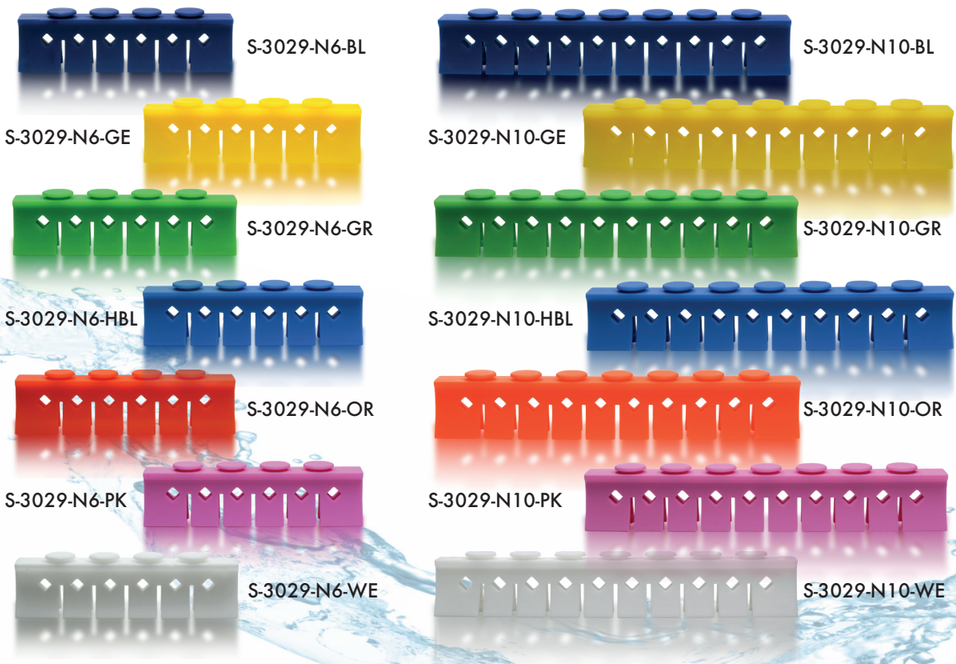
- high quality silicon
- suitable for thermal disinfector and autoclave
- 7 colours to choose
- silicones can be cutted individually

Auflage · carrier

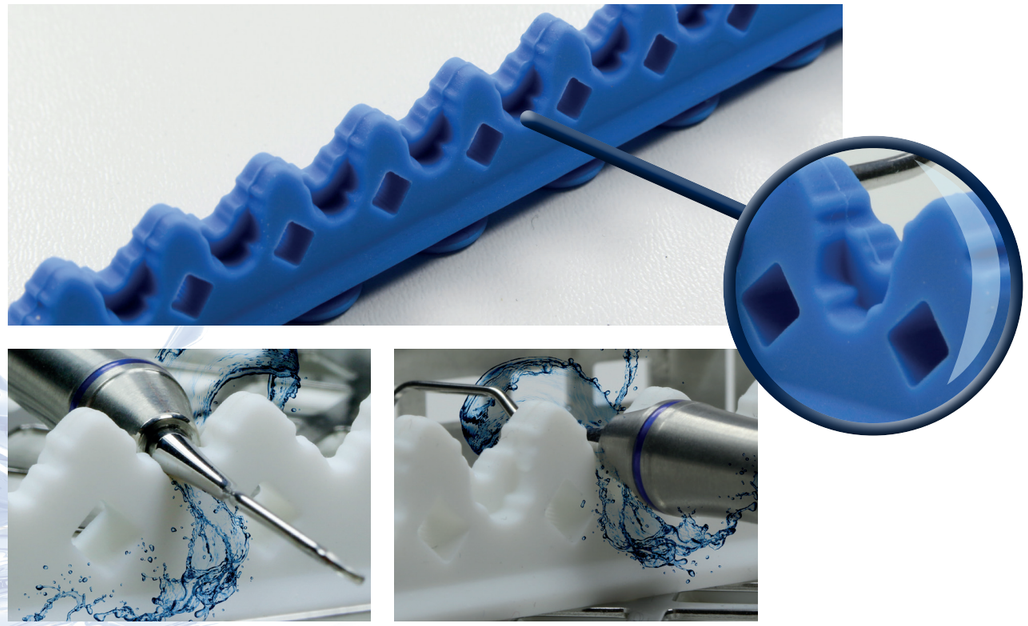


Farben · Colours
BL = **Blau** · blue
GE = **Gelb** · yellow
GR = **Grün** · green
HBL = **Hellblau** · light blue
OR = **Orange** · orange
PK = **Pink** · pink
WE = **Weiß** · white

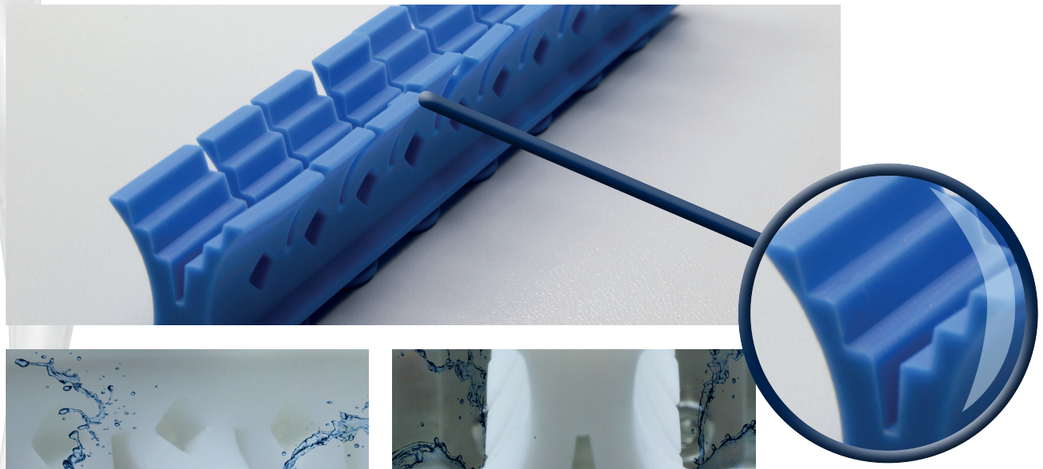
Niederhalter · Upper



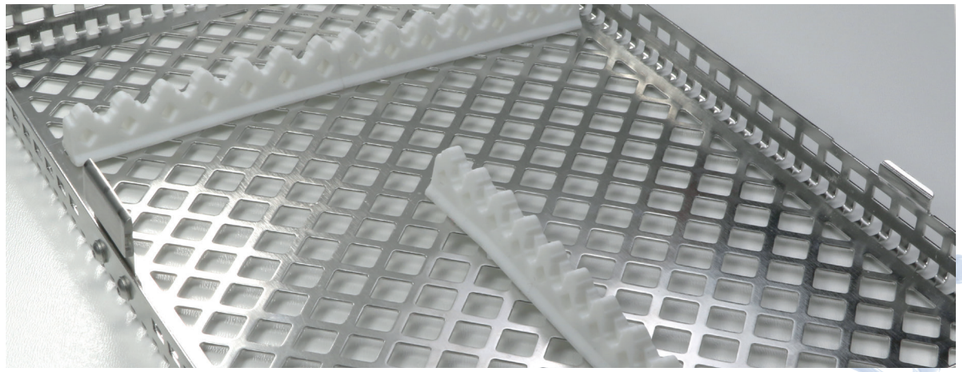
STERI-WASH-TRAY



Speziell gestaltete Instrumentenauflagen ermöglichen eine nur punktuelle Auflage der Instrumente, wodurch auch unterhalb des Instruments eine Durchspülung möglich ist.
Special designed instrument pads allow a precise support of instruments, whereby a flushing below the instruments is possible, too.



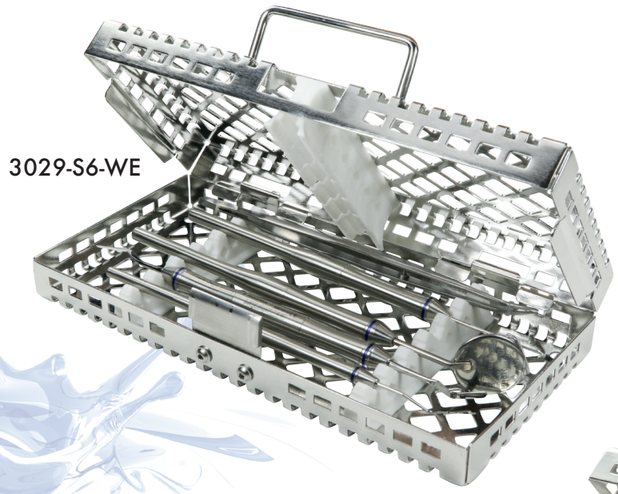
Flexible Silikone mit Öffnungen für optimalen Spüldurchfluss.
Flexible silicones with openings for optimal rinsing.



Horizontale und vertikale Platzierung der Silikone möglich. Silikone lassen sich individuell zuschneiden
Horizontal and vertical placing of silicones is possible. Silicones can be cutted individually

Passend für viele Arten von Griffformen. (auch anderer Fabrikate)
Suitable for a lot of different type of handles. (also from other manufacturers)

Die herausstehenden Silikonfüsschen sorgen für eine stabile, rutschfeste und geräuscharme Platzierung der Trays auf glatten Oberflächen.
The out coming silicone feet ensure a stable, non-slip and quiet placing of the trays on smooth surface.

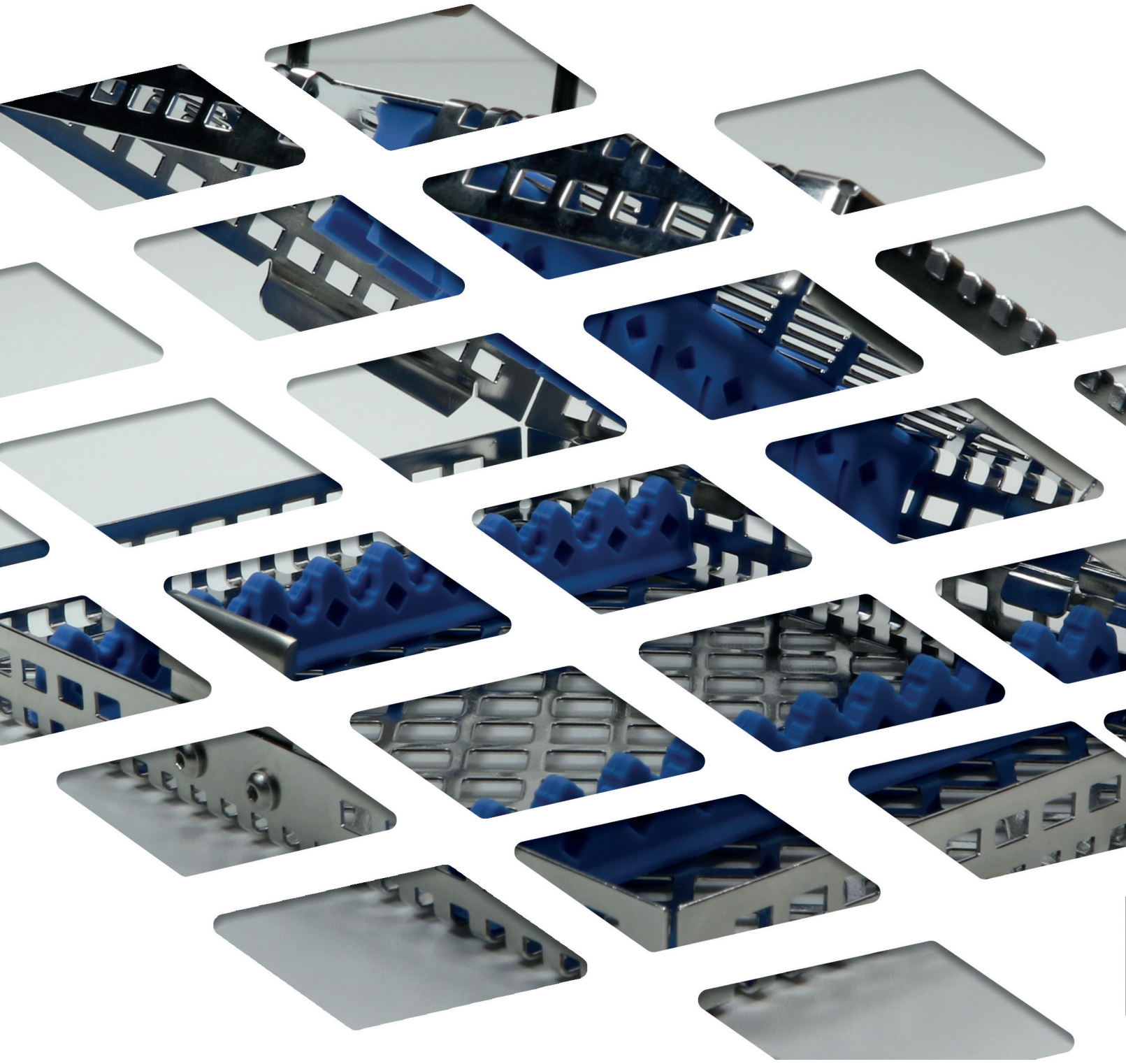


3029-S6-WE

3029-M10-WE

3029-L-WE

B-0052-18-BR-Steri-Wash-Tray-2019



carl martin Solingen

FINEST DENTAL INSTRUMENTS
GERMANY

NEUENKAMPER STR. 80 - 86 · D-42657 SOLINGEN · GERMANY
TEL. +49(0)212/81 00 44 · FAX +49(0)212/8 73 45
E-MAIL: INFO@CARLMARTIN.DE · INTERNET: WWW.CARLMARTIN.DE